



LED LIGHT PALC 3 C1

GB IE NI
LED LIGHT
Operation and safety notes

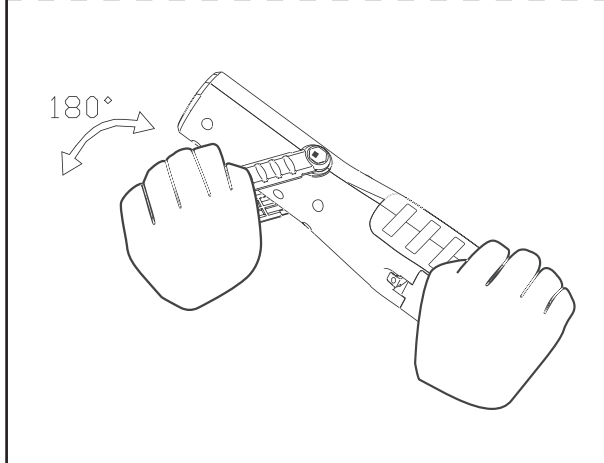
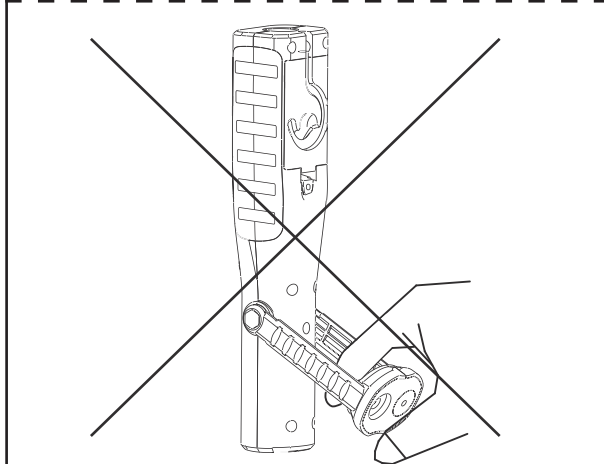
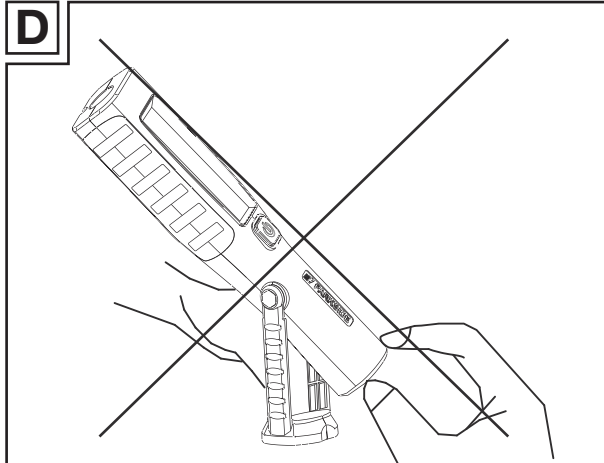
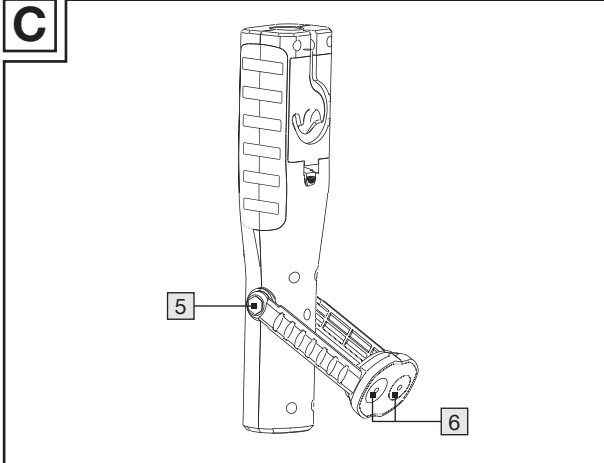
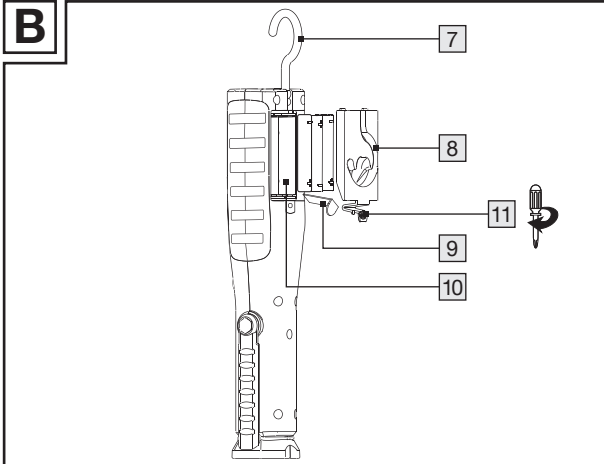
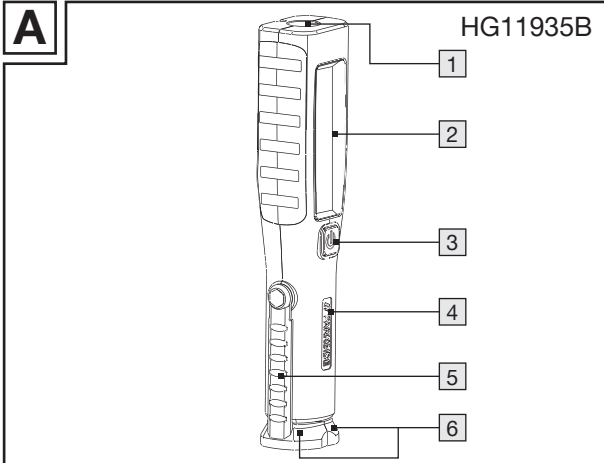
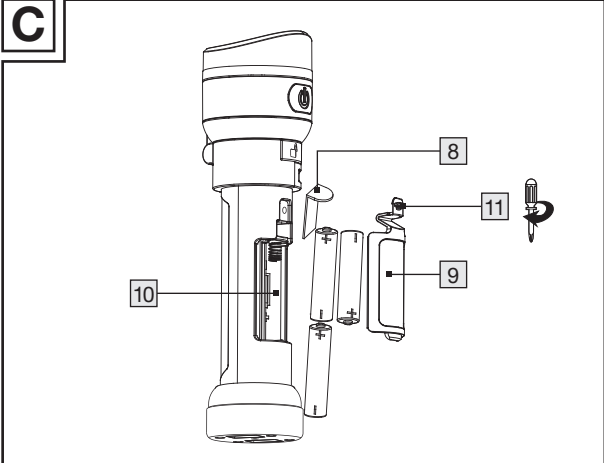
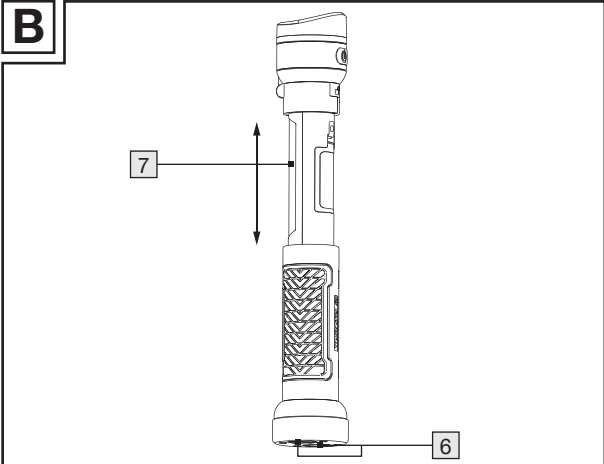
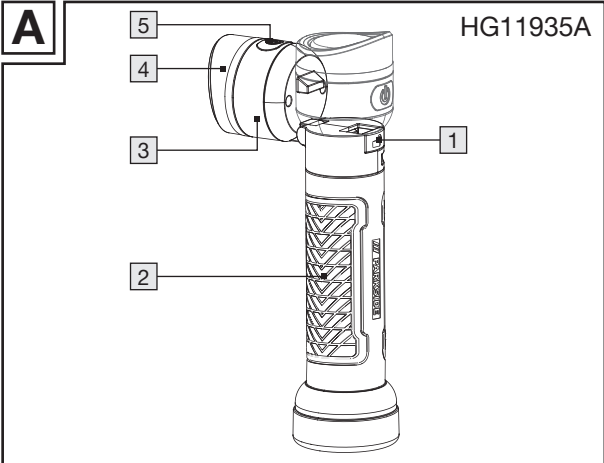
FR BE
LAMPE À LED
Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

NL BE
LED-LAMP
Bedienings- en veiligheidsinstructies

DE AT CH
LED-LEUCHTE
Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 487350_2501

GB BE



List of pictograms used	
	Direct current/voltage
	The product must be extended so that it can illuminate (for HG11935A only).
	Work light luminous flux: approx. 200 lumen, Illumination time: approx. 1 hour (for HG11935A only)
	Manually switchable front spotlight with angle-adjustable head (for HG11935A only)
	Foot fitted with 2 powerful magnets (for HG11935A only)
	adjustable magnetic stand (for HG11935B only)
	Front spotlight luminous flux: approx. 25 lumen, Illumination time: approx. 11 hours (for HG11935B only)
	Work light luminous flux: approx. 250 lumen, Illumination time: approx. 1 hour (for HG11935B only)
	Base with powerful magnets (for HG11935B only)
	CE mark indicates conformity with relevant EU directives applicable for this product.
	Safety information Instructions for use
	Keep out of reach of children
	Do not dispose of in fire
	Do not insert incorrectly
	Do not deform/damage
	Do not open/dismantle

List of pictograms used	
	Do not mix different types or brands
	Do not mix new and used
	Do not charge
	Keep away from water and excessive moisture
	Do not short circuit
	Insert correctly
	UKCA mark indicates conformity with relevant Great Britain regulations applicable for this product. (The UKCA mark logo is valid in Great Britain only.)

LED light PALC 3 C1

● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● Intended use

This product is intended for normal use. This product is only suitable for private use in dry indoor locations, e.g. in storeroom or corridor. The product is not intended for commercial use or for use in other applications. For indoor use only!

- This product is not suitable for household room illumination.

● Parts description

For HG11935A only:

- | | |
|-------------------|-----------------------------|
| 1 Release button | 7 Strip light |
| 2 Handle | 8 Plastic strip |
| 3 Lamp head | 9 Battery compartment cover |
| 4 Front spotlight | 10 Battery compartment |
| 5 Switch | 11 Screw |
| 6 Magnet | |

For HG11935B only:

- | | |
|-------------------|-----------------------------|
| 1 Front spotlight | 7 Hook |
| 2 Strip light | 8 Battery compartment cover |
| 3 Switch | 9 Plastic strip |
| 4 Handle | 10 Battery compartment |
| 5 Magnetic base | 11 Screw |
| 6 Magnet | |

● Technical data

Strip light:	1 x COB LED, 1.8W (HG11935A) 1 x COB LED, 1.7W (HG11935B)
Front spotlight (max.):	1 x LED, 0.6W (HG11935A) 1 x LED, 0.2W (HG11935B)
Front spotlight (eco):	1 x LED, 0.3W (HG11935A)
Batteries:	3 x 1.5V---, AAA Alkaline batteries, LR03
Burn time:	
Strip light:	approx. 1 hour
Front spotlight at full power:	approx. 11 hours
Front spotlight at low power:	approx. 20 hours (HG11935A)

● Scope of delivery

- | | |
|-----------------------------|-----------------------|
| 1 LED light | 1 Set of instructions |
| 3 Batteries (pre-installed) | for use |

Safety notices

DAMAGE DUE TO FAILURE TO COMPLY WITH THESE INSTRUCTIONS FOR USE WILL VOID THE WARRANTY!

- This product may be used by children age 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or lacking experience

- and/or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the product and understand the associated risks. Do not allow children to play with the product. Cleaning and user maintenance should not be performed by children without supervision.
- Do not use the product if it is damaged.
- Protect the product from moisture and humidity. Never immerse the product in water or other liquids!
- The LEDs are not replaceable.
- If the LEDs fail at end of their lives, the entire product must be replaced.
- Do not look directly to the light of the product as it may be harmful to the eye.

Safety instructions for batteries/rechargeable batteries

- DANGER TO LIFE!** Keep batteries/rechargeable batteries out of reach of children. If accidentally swallowed seek immediate medical attention.
- Swallowing may lead to burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion.
- DANGER OF EXPLOSION!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit batteries/rechargeable batteries and/or open them. Overheating, fire or bursting can be the result.
- Never throw batteries/rechargeable batteries into fire or water.
- Do not exert mechanical loads to batteries/rechargeable batteries.

Risk of leakage of batteries/rechargeable batteries

- Avoid extreme environmental conditions and temperatures, which could affect batteries/rechargeable batteries, e.g. radiators/direct sunlight.
- If batteries/rechargeable batteries have leaked, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes with the chemicals! Flush immediately the affected areas with fresh water and seek medical attention!
- WEAR PROTECTIVE GLOVES!** Leaked or damaged batteries/rechargeable batteries can cause burns on contact with the skin. Wear suitable protective gloves at all times if such an event occurs.
- In the event of a leakage of batteries/rechargeable batteries, immediately remove them from the product to prevent damage.

- Only use the same type of batteries/rechargeable batteries. Do not mix used and new batteries/rechargeable batteries.
- Remove batteries/rechargeable batteries if the product will not be used for a longer period.

Risk of damage of the product

- Only use the specified type of battery/rechargeable battery!
- Insert batteries/rechargeable batteries according to polarity marks (+) and (-) on the battery/rechargeable battery and the product.
- Use a dry lint-free cloth or cotton swab to clean the contacts on the battery/rechargeable battery and in the battery compartment before inserting!
- Remove exhausted batteries/rechargeable batteries from the product immediately.

● Before use

Note: Remove all packaging materials from the product.

For HG11935A only:

- Extend the strip light [7] from the handle [2] by the lamp head [3] (Fig. B).
- Loose the screw [11] and remove the plastic strip [8], protruding out of the battery compartment cover [9] (Fig. C).

For HG11935B only:

- Loose the screw [11] and remove the plastic strip [9], protruding out of the battery compartment cover [8] (Fig. B).

Your product is now ready to use.

● Functions

For HG11935A only:

- Light functions**
- The product has two light functions which can also be used simultaneously.
- Switch on the front spotlight [4] at the high setting by pressing the switch [5].
 - Pressing the switch [5] again will dim the brightness of the front spotlight [4].
 - Press the switch [5] again to switch the front spotlight [4] off.

- Switch on the strip light [7] by extending it from the handle [2] (Fig. B). Switch it off by pushing it back into the handle [2].
- NOTE:** Only operate the strip light [7] when the strip light [7] is completely extended. Otherwise there is the risk of overheating!

Mounting for use

This product has two magnets [6] for attaching to magnetisable surfaces (Fig. B).

Aligning the lamp head

- Push the release button [1] and flip the lamp head [3] out of the locking device (Fig. A).
- The lamp head may be tilted by max. 90° to allow for lighting a specific work area (Fig. A).

For HG11935B only:

Light functions

- Switch on the strip light [2] by pressing the switch [3] (Fig. A).
- Press the switch [3] again, the strip light [2] will off and the front spotlight [1] will on at the same time.
- Press the switch [3] again to switch off the product.

Mounting for use

This product can be attached in the desired position by securing it with the hook [7] (Fig. B).

Note: When hanging up the product with the hook [7], it must be ensured that the selected location is suitable for the weight of the product.

Alternatively, you can attach the product to a magnetic surface using the two magnets [6]. You can tilt the product up to 180° on the magnetic base [5].

CAUTION! Please note the position of your hands whilst turning the magnetic base [5] to prevent pinching your fingers (Fig. D).

● Inserting/replacing batteries

If you notice the brightness of the product is failing, the batteries are drained and must be replaced. Do so as described below:

For HG11935A only:

- Pull the strip light [7] out of the handle [2] (Fig. B).

- Open the battery compartment cover [9] with loosening the screw [11] (Fig. C).
- If necessary, remove the used batteries and insert three new batteries into the battery compartment [10]. Only use type AAA batteries and ensure correct polarity when inserting the batteries: This is indicated inside the battery compartment [10].
- Close the battery compartment cover [9] and tighten the screw [11].

For HG11935B only:

- Open the battery compartment cover [8] with loosening the screw [11] at the back side of the product (Fig. B).
- If necessary, remove the used batteries and insert three new batteries into the battery compartment [10]. Only use type AAA batteries and ensure correct polarity when inserting the batteries: This is indicated inside the battery compartment [10].
- Close the battery compartment cover [8] and tighten the screw [11].

Your product is now ready to use again.

● Cleaning and care

- Never use liquids or detergents, as these will damage the product.
- The product should only be cleaned on the outside with a soft dry cloth.

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics/20–22: paper and fibreboard/80–98: composite materials.

Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household

waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Faulty or used batteries/rechargeable batteries must be recycled. Return the batteries/rechargeable batteries and the product to the available collection points.

Environmental damage through incorrect disposal of the batteries/rechargeable batteries!

Batteries/rechargeable batteries may not be disposed of with the usual domestic waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment rules and regulations. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. That is why you should dispose of used batteries/rechargeable batteries at a local collection point.

● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of material or manufacturing defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt in a safe location as this document is required as proof of purchase.

Any damage or defects already present at the time of purchase must be reported without delay after unpacking the product.

Should the product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you. The warranty period is not extended as a result of a claim being granted. This also applies to replaced and repaired parts.

This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

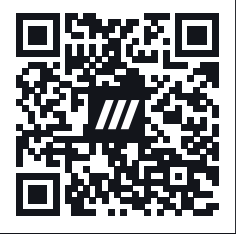
The warranty covers material or manufacturing defects. This warranty does not cover product parts subject to normal wear and tear, thus considered consumables (e.g.

batteries, rechargeable batteries, tubes, cartridges), nor damage to fragile parts, e.g. switches or glass parts.

● Warranty claim procedure

So that your request can be processed quickly, please observe the following instructions:

- For all inquiries, please have the receipt and item number (IAN 487350_2501) ready as proof of purchase.
- The article number can be taken from the identification label on the product, engraving on the product, the front cover of your manual (at the bottom left), or the sticker on the back or bottom of the product.
- If malfunctions or other defects arise, first contact the service department indicated below by phone or email.
- You can then send a product recorded as defective to the communicated service address postage-free, making sure to enclose proof of purchase (receipt) and information on the details of the defect and when it occurred.



PDF ONLINE
parkside-diy.com

You can download and view this and numerous other manuals at parkside-diy.com. This QR code takes you directly to parkside-diy.com. Choose your country and use the search screen to search for the operating instructions. Entering the item number (IAN) 487350_2501 takes you to the operating instructions for your item.

● Service

Service Great Britain
Tel.: 0800 0569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk

Service Ireland
Tel.: 1800 200736
E-Mail: owim@lidl.ie

Service Northern Ireland
Tel.: 0800 0927852
E-Mail:owim@lidl.ie



Légende des pictogrammes utilisés	
	Courant continu/Tension continue
	Le produit doit être étiré afin qu'il puisse éclairer (uniquement pour HG11935A).
	Flux lumineux max. de la lampe de travail : env. 200 lumens, durée d'éclairage : env. 1 heure (uniquement pour HG11935A)
	Lampe avant actionnable manuellement avec angle d'éclairage réglable (uniquement pour HG11935A)
	Le pied de lampe est équipé de deux aimants puissants (uniquement pour HG11935A).
	Support magnétique réglable (uniquement pour HG11935B)
	Flux lumineux max. de la lampe avant : env. 25 lumens, durée d'éclairage : env. 11 heures (uniquement pour HG11935B)
	Flux lumineux max. de la lampe de travail : env. 250 lumens, durée d'éclairage : env. 1 heure (uniquement pour HG11935B).
	Embase avec aimants puissants (uniquement HG11935B)
	La marque CE indique la conformité aux directives européennes applicables à ce produit.
	Instructions de sécurité Instructions de manipulation
	À conserver hors de la portée des enfants
	Ne pas jeter au feu
	Veiller à une insertion correcte
	Ne pas déformer/détériorer

Légende des pictogrammes utilisés	
	Ne pas ouvrir/démonter
	Ne pas mélanger des types et des marques différents
	Ne pas mélanger des piles usées et des piles neuves
	Ne pas recharger
	Tenez les piles éloignées de l'eau et d'une humidité excessive.
	Ne pas court-circuiter
	Insérer correctement
	Le marquage UKCA indique la conformité aux réglementations de la Grande-Bretagne applicables à ce produit. (Le logo de marquage UKCA est valable uniquement en Grande-Bretagne.)

Lampe à LED PALC 3 C1

● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il contient des indications importantes pour la sécurité, l'utilisation et la mise au rebut. Veuillez lire consciencieusement toutes les indications d'utilisation et de sécurité du produit. Ce produit doit uniquement être utilisé conformément aux instructions et dans les domaines d'application spécifiés. Lors d'une cession à tiers, veuillez également remettre tous les documents.

● Utilisation conforme

Ce produit est prévu pour une utilisation normale. Ce produit est exclusivement conçu pour un usage privé dans des espaces intérieurs secs, p. ex. dans un local de rangement ou un couloir. Le produit n'est pas destiné à une utilisation commerciale ou à d'autres domaines d'utilisation. Uniquement réservé à un usage en intérieur !

● Fonctions

Uniquement pour HG11935A :
Fonctions lumineuses
Le produit dispose de deux fonctions lumineuses, qui peuvent également être sélectionnées simultanément.

- L'éclairage frontal s'allume avec une luminosité élevée en appuyant sur l'interrupteur .
- Une seconde pression sur l'interrupteur réduit la luminosité du projecteur frontal .
- Appuyez à nouveau sur l'interrupteur pour rallumer la lampe frontale .
- La lampe torche s'allume lorsque vous relâchez la poignée (fig. B). Elle s'éteint automatiquement lorsque vous appuyez sur la poignée .

REMARQUE : Utilisez la lampe torche uniquement lorsque la lampe est complètement retirée. Afin d'éviter tout risque de surchauffe !

Montage
Le produit possède deux aimants de fixation à installer sur une surface magnétique (fig. B).

Orienter la tête d'éclairage

- Appuyez sur le bouton de déclenchement et rabattez la tête d'éclairage (fig. A).
- Il est possible d'incliner la tête d'éclairage de 90° afin d'éclairer une zone précise (fig. A).

Uniquement pour HG11935B :
Fonctions lumineuses

- Allumez la lampe torche en appuyant sur l'interrupteur (ill. A).
- Appuyez à nouveau sur l'interrupteur . La lampe torche s'éteint et la lampe avant s'allume en même temps.
- Appuyez à nouveau sur l'interrupteur pour éteindre le produit.

Montage
Ce produit peut être fixé dans la position souhaitée à l'aide du crochet (ill. B).
Remarque : avant de suspendre le produit au crochet , assurez- vous que l'endroit choisi peut supporter le poids du produit.
Vous pouvez également fixer le produit sur une surface magnétique à l'aide des deux aimants . Vous pouvez incliner le produit jusqu'à 180° sur le support magnétique .

- Ce produit ne convient pas à l'éclairage de pièces dans le foyer domestique.

● **Descriptif des éléments**
Uniquement pour HG11935A :

	Bouton de déverrouillage		Lampe torche
	Manche		Bande plastique
	Tête de lampe		Couvercle du compartiment à piles
	Lampe avant		Compartiment à piles
	Interrupteur		Vis
	Aimant		

Uniquement pour HG11935B :

	Lampe avant		Crochet
	Lampe torche		Couvercle du compartiment à piles
	Interrupteur		Bande plastique
	Manche		Compartiment à piles
	Support magnétique		Vis
	Aimant		

● **Caractéristiques techniques**

Lampe torche : 1 x LED COB, 1,8W (HG11935A)
1 x LED COB, 1,7W (HG11935B)

Lampe avant (max.) : 1 x LED, 0,6W (HG11935A)
1 x LED, 0,2W (HG11935B)

Lampe avant (Éco) : 1 x LED, 0,3W (HG11935A)

Piles : 3 x 1,5V==, piles alcalines AAA, LR03

Durée d'éclairage :

Lampe torche :	env. 1 heure
Projecteur frontal à pleine puissance :	env. 11 heures
Projecteur frontal à faible puissance :	env. 20 heures (HG11935A)

● **Contenu de la livraison**
1 lampe à LED 1 mode d'emploi
3 piles (préinstallées)

Consignes de sécurité

LES DROITS DE RECOURS EN GARANTIE SONT ANNULÉS EN CAS DE DOMMAGES RÉSULTANT DU NON-RESPECT DU PRÉSENT MODE D'EMPLOI !

- Le produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et s'ils comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne peuvent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.
- Ne pas faire fonctionner le produit s'il est endommagé.
- Protégez le produit de l'humidité et de l'eau. Ne jamais immerger le produit dans de l'eau ou d'autres liquides !
- Les LED ne peuvent pas être remplacées.
- Si les LED arrivent en fin de vie, le produit doit être remplacé dans sa totalité.
- Ne regardez pas directement dans la lumière du produit, cela pourrait être dangereux pour vos yeux.



Consignes de sécurité relatives aux piles/aux piles rechargeables

- DANGER DE MORT !** Rangez les piles/piles rechargeables hors de la portée des enfants. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin !
- Une ingestion peut entraîner des brûlures, une perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans les 2 heures suivant l'ingestion.
- RISQUE D'EXPLOSION !** Ne rechargez jamais des piles non rechargeables. Ne court-circuitez pas les piles/piles rechargeables et/ou ne les ouvrez pas ! Autrement, vous risquez de provoquer une surchauffe, un incendie ou une explosion.
- Ne jetez jamais des piles/piles rechargeables au feu ou dans l'eau.
- Ne pas soumettre les piles/piles rechargeables à une charge mécanique.

Risque de fuite des piles/piles rechargeables

- Évitez d'exposer les piles/piles rechargeables à des conditions et températures extrêmes susceptibles de les endommager, par ex. sur des radiateurs/exposition directe aux rayons du soleil.
- Lorsque les piles/piles rechargeables fuient, évitez tout contact du produit chimique avec la peau, les

- yeux ou les muqueuses ! Rincez les zones touchées à l'eau claire et consultez immédiatement un médecin !
-  **PORTER DES GANTS DE PROTECTION !**
Les piles/piles rechargeables endommagées ou sujettes à des fuites peuvent provoquer des brûlures au contact de la peau. Vous devez donc porter des gants adéquats pour les manipuler.
 - En cas de fuite des piles/piles rechargeables, retirez-les aussitôt du produit pour éviter tout endommagement.
 - Utilisez uniquement des piles/piles rechargeables du même type. Ne mélangez pas des piles/piles rechargeables usées et neuves !
 - Retirez les piles/piles rechargeables, si vous ne comptez pas utiliser le produit pendant une période prolongée.

Risque d'endommagement du produit

- Exclusivement utiliser le type de pile/pile rechargeable spécifiée.
- Insérez les piles/piles rechargeables conformément à l'indication de polarité (+) et (-) indiquée sur la pile/pile rechargeable et sur le produit.
- Avant l'insertion de la pile, nettoyez les contacts de la pile/de la pile rechargeable ainsi que ceux présents dans le compartiment à piles en vous servant d'un chiffon sec et non pelucheux ou d'un coton-tige !
- Retirez immédiatement les piles/piles rechargeables usées du produit.

● Avant la mise en service

Remarque : Veuillez retirer l'ensemble des matériaux composant l'emballage du produit.

Uniquement pour HG11935A :

- Tirez la lampe torche de la tête d'éclairage de la poignée (fig. B).
- Desserrez la vis et retirez la bande de plastique qui dépasse du couvercle du compartiment à piles (fig. C).

Uniquement pour HG11935B :

- Desserrez la vis et retirez la bande de plastique qui dépasse du couvercle du compartiment à piles (fig. B).

Votre produit est maintenant prêt à fonctionner.

légaux ne sont en aucun cas limités par notre garantie mentionnée ci-dessous.

La garantie de ce produit est de 3 ans à partir de la date d'achat. La période de garantie commence à la date d'achat. Conservez l'original de la preuve d'achat dans un endroit sûr car ce document est nécessaire pour prouver l'achat.

Tout dommage ou défaut déjà présent au moment de l'achat doit être signalé immédiatement après le déballage du produit.

Si le produit présente un défaut de matériau ou de fabrication dans les 3 ans qui suivent la date d'achat, nous le réparerons ou le remplacerons - à notre choix - gratuitement pour vous. La période de garantie n'est pas prolongée par une demande de garantie acceptée. Cette mesure s'applique également pour les pièces remplacées et réparées.

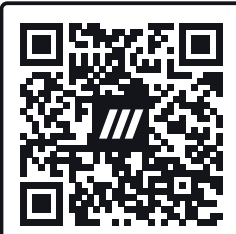
Cette garantie est annulée si le produit a été endommagé ou utilisé ou entretenu de manière incorrecte.

La garantie couvre les défauts de matériels et de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale, et qui sont donc considérées comme des pièces d'usure (par exemple les piles, les piles rechargeables, tuyaux, les cartouches d'encre), ni les dommages aux pièces fragiles, par exemple les interrupteurs ou les pièces en verre.

● Faire valoir sa garantie

Pour garantir la rapidité d'exécution de la procédure de garantie, veuillez respecter les consignes suivantes :

- Pour toute demande, veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro d'article (IAN 487350_2501) comme preuve d'achat.
- Le numéro de référence de l'article est indiqué sur la plaque signalétique du produit ou sur une gravure du produit, sur la couverture de votre manuel (en bas à gauche) ou sur un autocollant placé sur la face arrière ou inférieure du produit.
- En cas de dysfonctionnement ou de tout autre défaut de l'appareil, contactez d'abord le service après-vente par téléphone ou par e-mail aux coordonnées indiquées ci-dessous.

- Tout produit considéré comme défectueux peut alors être envoyé sans frais de port supplémentaires au service clientèle indiqué, accompagné de la preuve d'achat (ticket de caisse) et d'une description écrite du défaut et de sa date d'apparition.
- 

PDF ONLINE
parkside-diy.com

Sur parkside-diy.com, vous pouvez visualiser et télécharger de nombreux autres manuels. Avec ce QR Code, vous accédez directement au site parkside-diy.com. Sélectionnez votre pays et recherchez le mode d'emploi dans le champ de recherche. En saisissant le numéro d'article (IAN) 487350_2501, vous accédez au mode d'emploi de votre article.

● Service après-vente

Service après-vente France
Tél. : 0800904879
E-Mail : owim@lidl.fr

Service après-vente Belgique
Tél. : 080071011
Tél. : 80023970 (Luxembourg)
E-Mail : owim@lidl.be



Legenda van de gebruikte pictogrammen	
	Gelijkstroom-/spanning
	Het product moet uit elkaar worden geschoven zodat het kan verlichten (alleen voor HG11935A).
	max. lichtstroom werklamp: ca. 200 lumen, verlichtingsduur: ca. 1 uur (alleen voor HG11935A)
	Handmatig inschakelbare frontschijnwerper met instelbare verlichtingshoek (alleen voor HG11935A)
	De lampvoet is uitgerust met twee sterke magneten (alleen voor HG11935A).
	Verstelbare magneethouder (alleen HG11935B)
	max. lichtstroom frontschijnwerper: ca. 25 lumen, verlichtingsduur: ca. 11 uur (alleen voor HG11935B)
	max. lichtstroom werklamp: ca. 250 lumen, verlichtingsduur: ca. 1 uur (alleen voor HG11935B)
	Basis met sterke magneten (alleen HG11935B)
	De CE-markering duidt op conformiteit met relevante EU-richtlijnen die van toepassing zijn op dit product.
	Veiligheidsinstructies Instructies
	Buiten het bereik van kinderen opbergen
	Niet in het vuur gooien
	Niet verkeerd plaatsen
	Niet deformeren/beschadigen

Legenda van de gebruikte pictogrammen	
	Niet openen/uit elkaar halen
	Verschillende types en merken niet door elkaar gebruiken
	Nieuwe en gebruikte batterijen niet door elkaar gebruiken
	Niet opladen
	Houd batterijen uit de buurt van water en overmatig vocht.
	Niet kortsluiten
	Op de juiste manier plaatsen
	De UKCA-markering duidt op conformiteit met relevante GB-richtlijnen die van toepassing zijn op dit product. (Het logo van de UKCA-markering is uitsluitend geldig in Groot-Brittannië.)

LED-lamp PALC 3 C1

● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing is een deel van het product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maakt U zich voor de ingebruikname van het product met alle bedienings- en veiligheidsvoor-schriften vertrouwd. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebie-den. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden.

● Correct en doelmatig gebruik

Dit product is bestemd voor normaal gebruik. Dit product is alleen geschikt voor privégebruik in droge ruimtes binnenshuis, bijv. in opslag-ruimtes of gangen. Het product is niet bestemd voor commercieel gebruik of voor andere toepassingen. Alleen voor binnenshuis!

- Dit product is niet geschikt als kamerverlichting in huishoudens.

● Beschrijving van de onderdelen

Alleen voor HG11935A:			
	Ontgrendelknop		Staaflamp
	Greep		Plastic strip
	Lampkop		Batterijvak-deksel
	Frontschijnwerper		Batterijvak
	Schakelaar		Schroef
	Magneet		

Alleen voor HG11935B:			
	Frontschijnwerper		Haakje
	Staaflamp		Batterijvak-deksel
	Schakelaar		Plastic strip
	Greep		Batterijvak
	Magneethouder		Schroef
	Magneet		

● Technische gegevens

Staaflamp:	1 x COB-led, 1,8W (HG11935A) 1 x COB-led, 1,7W (HG11935B)
Frontschijnwerper (max.):	1 x led, 0,6W (HG11935A) 1 x led, 0,2W (HG11935B)
Frontschijnwerper (eco):	1 x led, 0,3W (HG11935A)
Batterijen:	3 x 1,5V==, AAA alkali-batterijen, LR03

Verlichtingsduur:	
Staaflamp:	ca. 1 uur
Frontschijnwerper bij vol vermogen:	ca. 11 uur
Frontschijnwerper bij laag vermogen:	ca. 20 uur (HG11935A)

● Omvang van de levering

- 1 LED-lamp
- 1 gebruiksaanwijzing
- 3 batterijen (reeds geïnstalleerd)

Veiligheidsinstructies

BIJ SCHADE DIE ONTSTAAT DOOR HET NEGEREN VAN DEZE GEBRUIKSAANWIJZING KOMT DE GARANTIE TE VERVALLEN!

- Dit product kan door kinderen vanaf 8 alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het product en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het pro-duct spelen. Reiniging en onderhoud mag niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Neem het product niet in gebruik als het beschadigd is.
- Bescherm het product tegen natheid en vocht. Nooit in water of andere vloeistoffen dompelen!
- De leds kunnen niet worden vervangen.
- Mochten de leds aan het einde van hun levensduur uitvallen, dan dient het gehele product te worden vervangen.
- Kijk niet direct in het licht van het product, aangezien dit schadelijk kan zijn voor de ogen.

Veiligheidsinstructies voor batterijen/accu's

- **LEVENSGEVAAR!** Houd batterijen/accu's buiten het bereik van kinderen. Raadpleeg bij inslikken onmid-dellijk een arts!
- Inslikken kan leiden tot inwendige verbrandingen, perforatie van zacht weefsel en tot de dood. Ernstige inwendige verbrandingen kunnen binnen 2 uur na het inslikken optreden.
- **EXPLOSIEGEVAAR!** Laad niet oplaadbare batterijen nooit op. Sluit de batterijen/accu's niet kort en/of open deze niet. Daardoor kan de batterij oververhit raken, in brand vliegen of exploderen.
- Gooi batterijen/accu's nooit in het vuur of water.
- Steel batterijen/accu's nooit bloot aan mechanische belastingen.

- Risico dat de batterijen/accu's lekken**
- Vermijd extreme omstandigheden en temperaturen die invloed op de batterijen/accu's zouden kunnen hebben bijv. radiatoren/direct zonlicht.
 - Bij lekkende batterijen/accu's het contact van de chemicaliën met de huid, ogen en slijmvliezen ver-mijden! Spoel de desbetreffende plekken direct af met schoon water en raadpleeg onmiddellijk een arts!
 - **DRAAG VEILIGHEIDSHANDSCHOENEN!** Lekkende of beschadigde batterijen/accu's kunnen in geval van huidcontact chemische brandwonden veroorzaken. Draag daarom in dit geval geschikte veiligheidshandschoenen.
 - Als de batterijen/accu's lekken, dient u deze direct uit het product te halen om beschadigingen te vermijden.
 - Gebruik alleen batterijen/accu's van hetzelfde type. Gebruik nooit nieuwe en oude batterijen/accu's door elkaar!
 - Verwijder de batterijen/accu's, als u het product gedurende een langere periode niet gebruikt.

- Risico op beschadiging van het product**
- Gebruik uitsluitend het aangegeven type batterij/ accu!
 - Plaats de batterijen/accu's volgens de weergegeven polariteit (+) en (-) op batterij/accu en op product.
 - Reinig de contacten van de batterij/accu en in het batterijvak voor het plaatsen met een droge, pluis-vrije doek of wattenstaafje!
 - Verwijder verbruikte batterijen/accu's direct uit het product.

● Voor de ingebruikname

Opmerking: verwijder al het verpakkingsmateriaal van het product.

- Alleen voor HG11935A:**
- Trek de staaflamp aan de lampkop uit de greep (afb. B).
 - Draai de schroef los en verwijder de uit het bat-terijvakdeksel stekende plastic strip (afb. C).

- Alleen voor HG11935B:**
- Draai de schroef los en verwijder de uit het bat-terijvakdeksel stekende plastic strip (afb. B).

Uw product is nu gereed voor gebruik.

● Functies

- Alleen voor HG11935A:**
- Verlichtingsfuncties**
- Het product heeft twee verlichtingsfuncties, die ook gelijktijdig kunnen worden gebruikt.
- De frontschijnwerper gaat door op de schakelaar te drukken aan met hoge lichtsterkte.
 - Een hernieuwd drukken op de schakelaar vermin-dert de helderheid van de frontschijnwerper .
 - Druk nogmaals op de schakelaar om de front-schijnwerper weer uit te schakelen.
 - De staaflamp kunt u inschakelen door hem uit de greep te trekken (afb. B). U kunt hem weer uitschakelen, door hem terug te schuiven in de greep .
- OPMERKING:** gebruik de staaflamp alleen, als de staaflamp compleet eruit is getrokken. Anders bestaat oververhittingsgevaar!

Montage
Het product bezit twee magneten voor de bevesti-ging aan magnetische oppervlakken (afb. B).

- Lampkop instellen**
- Druk op de ontgrendelknop en klap de lampkop uit de vergrendeling (afb. A).
 - Om de werkplek gericht te verlichten, kan de lamp-kop maximaal 90° worden gekanteld (afb. A).

- Alleen voor HG11935B:**
- Verlichtingsfuncties**
- Schakel de staaflamp in door de schakelaar in te drukken (afb. A).
 - Druk nogmaals op de schakelaar . De staaflamp gaat uit en de frontschijnwerper gaat op hetzelfde moment aan.
 - Druk nogmaals op de schakelaar om het product uit te schakelen.

Montage
Dit product kan in de gewenste stand met behulp van het haakje worden bevestigd (afb. B).
Opmerking: Als u het product aan de haak ophangt moet u ervoor zorgen dat de gekozen plek geschikt is voor het gewicht van het product.
Eventueel kunt u het product ook met behulp van de beide magneten aan een magnetisch oppervlak

bevestigen. U kunt het product op de magneethouder tot 180° kantelen.

PAS OP! Let op de positie van uw handen tijdens het draaien van de magneethouder om het beklemd raken van uw vingers te voorkomen (afb. D).

● Batterijen plaatsen/vervangen

Als de helderheid van het product duidelijk afneemt, ra-ken de batterijen leeg en moeten zij worden vervangen. Ga hiervoor te werk, zoals hierna beschreven:

- Alleen voor HG11935A:**
- Trek de staaflamp uit de greep (afb. B).
 - Open het batterijvakdeksel door de schroef los te draaien (afb. C).
 - Verwijder indien nodig de oude batterijen en plaats drie nieuwe batterijen in het batterijvak . Gebruik uitsluitend batterijen van het type AAA en houd tij-dens het plaatsen rekening met de juiste polariteit: deze wordt in het batterijvak aangegeven.
 - Sluit het batterijvakdeksel weer en draai de schroef stevig vast.

- Alleen voor HG11935B:**
- Open het batterijvakdeksel aan de achterkant van het product door de schroef los te draaien (afb. B).
 - Verwijder eventueel de gebruikte batterijen en plaats drie nieuwe batterijen in het batterijvak . Gebruik alleen batterijen van het type AAA en let bij het plaat-sen van de batterijen op de juiste polariteit: deze wordt in het batterijvak aangegeven.
 - Sluit het batterijvakdeksel en draai de schroef stevig vast.

Uw product is nu weer klaar voor gebruik.

● Reiniging en onderhoud

- Gebruik in geen geval vloeistoffen en reinigingsmid-delen omdat deze het product beschadigen.
- Reinig het product alleen aan de buitenzijde met een zachte, droge doek.

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.

- Neem de aanduiding van de verpakkingsmate-rialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cij-fers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen/ 20–22: papier en vezelplaten/80–98: composietmaterialen.

- Informatie over de mogelijkheden om het uit-gediene product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.

- Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het ge-meentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun ope-ningstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

Defecte of verbruikte batterijen/accu's moeten worden gerecycled. Geef batterijen/accu's en/of het product af bij de daarvoor bestemde verzamelstations.

- Milieuschade door foutieve verwijdering van de batterijen/accu's!**

Batterijen/accu's mogen niet via het huisvuil worden weggegooid. Ze kunnen giftige zware metalen bevatten en vallen onder het chemisch afval. De chemische sym-bolen van de zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood. Geef verbruikte batterijen/accu's daarom af bij een gemeentelijk inzamelpunt.

● Garantie

Het product werd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen gemaakt en voor de uitlevering zorgvuldig gecontroleerd. In geval van materiaal- of fabricagefouten hebt u tegen-over de verkoper van het product wettelijke rechten. Uw wettelijke rechten worden op geen enkele manier door onze hieronder vermelde garantie beperkt.

De garantie voor dit product bedraagt 3 jaar vanaf aan-koopdatum. De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele bewijs van aankoop op

een veilige plek aangezien dit document nodig is als bewijs.

Alle beschadigingen of gebreken die reeds op het moment van aankoop aanwezig zijn, moeten meteen na het uit-pakken van het product worden gemeld.

Mocht het product binnen 3 jaar na aankoopdatum een materiaal- of fabricagefout vertonen, zullen wij het – naar onze keuze – gratis voor u repareren of vervangen. De garantieperiode wordt door een plaatsgevonden garan-tieverlening niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Deze garantie vervalt als het product werd beschadigd of onjuist is gebruikt of onderhouden.

De garantie dekt materiaal- en fabricagefouten af. Deze garantie dekt geen productonderdelen die aan normale slijtage onderhevig zijn en daarom als verbruiksartikelen worden beschouwd (bv. batterijen, oplaadbare batte-rijen, slangen, inktpatronen), noch dekt zij schade aan breekbare onderdelen, bv. schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

- **Afwikkeling in geval van garantie**
Om een snelle afhandeling van uw probleem te garande-ren, dient u de volgende aanwijzingen in acht te nemen:
 - o Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (IAN 487350_2501) als bewijs van aankoop bij de hand.
 - o Het artikelnummer vindt u op het typeplaatje op het product, een gravure op het product, het titelblad van uw handleiding (links onderaan) of de sticker op de achter- of onderkant van het product.
 - o Wanneer er storingen in de werking of andere gebre-ken optreden, neem dan eerst contact op met de hierna genoemde service-afdeling per telefoon of e-mail.
 - o Een als defect bestempeld product kunt u dan samen met het aankoopbewijs (kassabon) en een beschrij-ving van het gebrek en het moment waarop het is opgetreden franco opsturen naar het aan u doorge-geven service-adres.

Op parkside-diy.com kunt u deze en vele andere hand-leidingen bekijken en down-loaden. Met deze QR-code gaat u direct naar parkside-diy.com. Kies uw land en gebruik het zoek-masker om de gebruiksaan-wijzing te zoeken. Vul het artikelnummer (IAN) 487350_2501 in om toe-gang te krijgen tot de gebruiksaanwijzing van uw artikel.

● Service

- Service Nederland**
Tel.: 08000225537
E-Mail: owim@lidl.nl
- Service België**
Tel.: 080071011
Tel.: 80023970 (Luxemburg)
E-Mail: owim@lidl.be



Legende der verwendeten Piktogramme	
	Gleichstrom/-spannung
	Das Produkt muss auseinander gezogen werden, damit es leuchten kann (nur für HG11935A).
	Max. Lichtstrom Arbeitsleuchte: ca. 200 Lumen, Leuchtdauer: ca. 1 Stunde (nur für HG11935A)
	Manuell schaltbarer Frontstrahler mit einstell-barem Leuchtwinkel (nur für HG11935A)
	Der Leuchtenfuß ist mit zwei starken Magneten ausgestattet (nur für HG11935A).
	Verstellbare Magnethalterung (nur für HG11935B)
	Max. Lichtstrom Frontstrahler: ca. 25 Lumen, Leuchtdauer: ca. 11 Stunden (nur für HG11935B)
	Max. Lichtstrom Arbeitsleuchte: ca. 250 Lumen, Leuchtdauer: ca. 1 Stunde (nur für HG11935B)
	Basis mit starken Magneten (nur HG11935B)
	Das CE-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden EU-Richtlinien.
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen
	Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren
	Nicht ins Feuer werfen
	Nicht falsch einlegen
	Nicht deformieren/beschädigen

Legende der verwendeten Piktogramme	
	Nicht öffnen/auseinandernehmen
	Unterschiedliche Typen und Marken nicht miteinander mischen
	Neue und gebrauchte Batterien nicht miteinander mischen
	Nicht laden
	Halten Sie Batterien von Wasser und übermäßiger Feuchtigkeit fern.
	Nicht kurzschließen
	Auf richtiges Einlegen achten
	Das UKCA-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden Richtlinien in Großbritannien. (Das UKCA-Zeichen gilt nur für Großbritannien.)

LED-Leuchte PALC 3 C1

● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt ent-schieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

- **Bestimmungsgemäße Verwendung**
 Dieses Produkt ist für den normalen Gebrauch vorgesehen. Dieses Produkt ist nur für den pri-vaten Gebrauch in trockenen Innenräumen ge-eignet, z. B. im Abstellraum oder Korridor. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz oder für andere Einsatzbereiche bestimmt. Nur für den Innenbereich!

- Dieses Produkt ist nicht zur Raumbeleuchtung im Haushalt geeignet.

- Teilebeschreibung**
- Nur für HG11935A:**
- | | | | |
|--|---------------|--|--------------------|
| | Lösetaster | | Stableuchte |
| | Griff | | Plastikstreifen |
| | Leuchtenkopf | | Batteriefachdeckel |
| | Frontstrahler | | Batteriefach |
| | Schalter | | Schraube |
| | Magnet | | |

- Nur für HG11935B:**
- | | | | |
|--|-----------------|--|--------------------|
| | Frontstrahler | | Haken |
| | Stableuchte | | Batteriefachdeckel |
| | Schalter | | Plastikstreifen |
| | Griff | | Batteriefach |
| | Magnethalterung | | Schraube |
| | Magnet | | |

- Technische Daten**
- | | |
|-----------------------|--|
| Stableuchte: | 1 x COB-LED, 1,8W (HG11935A)
1 x COB LED, 1,7W (HG11935B) |
| Frontstrahler (max.): | 1 x LED, 0,6W (HG11935A)
1 x LED, 0,2W (HG11935B) |
| Frontstrahler (Eco): | 1 x LED, 0,3W (HG11935A) |
| Batterien: | 3 x 1,5V==, AAA Alkali-Batterien, LR03 |

Leuchtdauer:	
Stableuchte:	ca. 1 Stunde
Frontstrahler bei voller Leistung:	ca. 11 Stunden
Frontstrahler bei niedriger Leistung:	ca. 20 Stunden (HG11935A)

- **Lieferumfang**
1 LED-Leuchte
- 1 Bedienungsanleitung
- 3 Batterien (vorinstalliert)

Sicherheitshinweise

BEI SCHÄDEN, DIE DURCH NICHTBEACHTUNG DIESER BEDIENUNGSANLEITUNG VERURSACHT WERDEN, ERLISCHT DER GARANTIEANSPRUCH!

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten

- physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beschädigt ist.
 - Schützen Sie das Produkt vor Nässe und Feuchtigkeit.
 - Niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen! Die LEDs sind nicht austauschbar.
 - Sollten die LEDs am Ende ihrer Lebensdauer ausfallen, muss das ganze Produkt ersetzt werden.
 - Schauen Sie nicht direkt in das Licht des Produktes, da es für das Auge schädlich sein kann.



Sicherheitshinweise für Batterien/Akkus

- **LEBENSGEFAHR!** Halten Sie Batterien/Akkus außer Reichweite von Kindern. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
- Verschlucken kann zu Verbrennungen, Perforation von Weichgewebe und Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten.
-  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien/Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

Risiko des Auslaufens von Batterien/Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien/Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern/durch direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien/Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!

-  **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.
- Im Falle eines Auslaufens der Batterien/Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur Batterien/Akkus des gleichen Typs. Mischen Sie nicht alte Batterien/Akkus mit neuen!
- Entfernen Sie die Batterien/Akkus, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.

Risiko der Beschädigung des Produkts

- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp/Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien/Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie/Akku und des Produkts ein.
- Reinigen Sie Kontakte an Batterie/Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen mit einem trockenen, fusselfreien Tuch oder Wattestäbchen!
- Entfernen Sie erschöpfte Batterien/Akkus umgehend aus dem Produkt.

● Vor der Inbetriebnahme

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

Nur für HG11935A:

- Ziehen Sie die Stableuchte [7](#) am Leuchtenkopf [3](#) aus dem Griff [2](#) heraus (Abb. B).
- Lösen Sie die Schraube [11](#) und entfernen Sie den aus dem Batteriefachdeckel [9](#) herausragenden Plastikstreifen [8](#) (Abb. C).

Nur für HG11935B:

- Lösen Sie die Schraube [11](#) und entfernen Sie den aus dem Batteriefachdeckel [9](#) herausragenden Plastikstreifen [8](#) (Abb. B).

Ihr Produkt ist nun betriebsbereit.

● Funktionen

Nur für HG11935A:

Leuchtfunktionen

Das Produkt verfügt über zwei Leuchtfunktionen, welche auch gleichzeitig ausgewählt werden können.

- Den Frontstrahler [4](#) schalten Sie durch Drücken des Schalters [5](#) mit hoher Leuchtkraft ein.
 - Ein erneutes Drücken des Schalters [5](#) verringert die Helligkeit des Frontstrahlers [4](#).
 - Drücken Sie den Schalter [5](#) erneut, um den Frontstrahler [4](#) wieder auszuschalten.
 - Die Stableuchte [7](#) schalten Sie ein, indem Sie sie aus dem Griff [2](#) herausziehen (Abb. B). Sie schalten sie wieder aus, indem Sie sie zurück in den Griff [2](#) schieben.
- HINWEIS:** Betreiben Sie die Stableuchte [7](#) nur, wenn die Stableuchte [7](#) komplett herausgezogen ist. Andernfalls besteht Überhitzungsgefahr!

Montage

Das Produkt verfügt über zwei Magnete [6](#) zur Befestigung an magnetisierbaren Oberflächen (Abb. B).

Leuchtenkopf ausrichten

- Drücken Sie den Lösetaster [1](#) und klappen Sie den Leuchtenkopf [3](#) aus der Arretierung (Abb. A).
- Um eine gezielte Ausleuchtung des Arbeitsbereichs zu ermöglichen, kann der Leuchtenkopf um maximal 90° geneigt werden (Abb. A).

Nur für HG11935B:

Leuchtfunktionen

- Schalten Sie die Stableuchte [2](#) ein, indem Sie den Schalter [3](#) drücken (Abb. A).
- Drücken Sie den Schalter [3](#) erneut. Die Stableuchte [2](#) erlischt und der Frontstrahler [1](#) schaltet sich zur gleichen Zeit ein.
- Drücken Sie den Schalter [3](#) erneut, um das Produkt auszuschalten.

Montage

Dieses Produkt kann in der gewünschten Position mithilfe des Hakens [7](#) befestigt werden (Abb. B).

Hinweis: Wenn Sie das Produkt am Haken [7](#) aufhängen, müssen Sie sicherstellen, dass die gewählte Stelle für das Gewicht des Produkts geeignet ist.

Alternativ können Sie das Produkt auch mithilfe der beiden Magnete [6](#) an einer magnetischen Oberfläche befestigen. Sie können das Produkt auf der Magnethalterung [5](#) um bis zu 180° kippen.

VORSICHT! Bitte beachten Sie die Position Ihrer Hände beim Drehen der Magnethalterung [5](#), um ein Einklemmen der Finger zu vermeiden (Abb. D).

● Batterien einsetzen/wechseln

Wenn die Helligkeit des Produkts merklich nachlässt, sind die Batterien erschöpft und müssen ausgetauscht werden. Gehen Sie hierbei vor, wie im Folgenden beschrieben:

Nur für HG11935A:

- Ziehen Sie die Stableuchte [7](#) aus dem Griff [2](#) heraus (Abb. B).
- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel [9](#), indem Sie die Schraube [11](#) lösen (Abb. C).
- Entnehmen Sie ggf. die alten Batterien und legen Sie drei neue Batterien ins Batteriefach [10](#) ein. Verwenden Sie ausschließlich Batterien des Typs AAA und achten Sie beim Einlegen auf die richtige Polarität: Diese wird im Batteriefach [10](#) angezeigt.
- Schließen Sie den Batteriefachdeckel [9](#) wieder und ziehen Sie die Schraube [11](#) fest an.

Nur für HG11935B:

- Öffnen Sie den Batteriefachdeckel [8](#) auf der Rückseite des Produkts, indem Sie die Schraube [11](#) lösen (Abb. B).
- Entfernen Sie gegebenenfalls die gebrauchten Batterien und legen Sie drei neue Batterien in das Batteriefach [10](#) ein. Verwenden Sie nur Batterien des Typs AAA und achten Sie beim Einlegen der Batterien auf die richtige Polarität: Diese ist im Batteriefach [10](#) angegeben.
- Schließen Sie den Batteriefachdeckel [8](#) und ziehen Sie die Schraube [11](#) fest an.

Ihr Produkt ist nun wieder betriebsbereit.

● Reinigung und Pflege

- Verwenden Sie in keinem Fall Flüssigkeiten und keine Reinigungsmittel, da diese das Produkt beschädigen.

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH

- Reinigen Sie das Produkt nur äußerlich mit einem weichen, trockenen Tuch.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

-  Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/ 20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.

-  Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

-  Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Batterien/Akkus müssen recycelt werden. Geben Sie Batterien/Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.

-  **Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien/Akkus!**

Batterien/Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien/Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

● Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien hergestellt und vor der Auslieferung sorgfältig geprüft. Im Falle von Material- oder Herstellungsfehlern haben Sie gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche

Rechte. Ihre gesetzlichen Rechte werden in keiner Weise durch unsere unten aufgeführte Garantie eingeschränkt.

Die Garantie für dieses Produkt beträgt 3 Jahre ab Kaufdatum. Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie den Originalkaufbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieses Dokument als Nachweis des Kaufs erforderlich ist.

Alle Schäden oder Mängel, die bereits zum Zeitpunkt des Kaufs vorhanden sind, müssen unverzüglich nach dem Auspacken des Produkts gemeldet werden.

Sollte das Produkt innerhalb von 3 Jahren ab Kaufdatum einen Material- oder Herstellungsfehler aufweisen, werden wir es – nach unserer Wahl – kostenlos für Sie reparieren oder ersetzen. Die Garantiezeit verlängert sich durch einen stattgegebenen Gewährleistungsanspruch nicht. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Diese Garantie erlischt, wenn das Produkt beschädigt oder unsachgemäß verwendet oder gewartet wurde.

Die Garantie deckt Material- und Herstellungsfehler ab. Diese Garantie erstreckt sich weder auf Produktteile, die normalem Verschleiß unterliegen, und somit als Verschleißteile gelten (z. B. Batterien, Akkus, Schläuche, Farbpatronen), noch auf Schäden an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile aus Glas.

● Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- o Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 487350_2501) als Nachweis für den Kauf bereit.
- o Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- o Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.
- o Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

o



PDF ONLINE
parkside-diy.com

Auf parkside-diy.com können Sie diese und viele weitere Handbücher einsehen und herunterladen. Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf parkside-diy.com. Wählen Sie Ihr Land aus, und suchen Sie über die Suchmaske nach den Bedienungsanleitungen. Mittels Eingabe der Artikelnummer (IAN) 487350_2501 gelangen Sie zur Bedienungsanleitung für Ihren Artikel.

● Service

DE

Service Deutschland
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de

AT

Service Österreich
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at

CH

Service Schweiz
Tel.: 0800562153
E-Mail: owim@lidl.ch



PDF ONLINE
parkside-diy.com

6



OWIM GmbH & Co. KG
Stiftsbergstraße 1
74167 Neckarsulm
GERMANY

Model no.: HG11935A/HG11935B
Version: 06/2025

Last Information Update · Version des informations
Stand van de informatie · Stand der Informationen:
02/2025 · Ident-No.: HG11935A/B022025-GB/BE

DE/AT/CH

DE/AT/CH

DE/AT/CH